PANTALLA TÁCTIL



Manual de funcionamiento

Pantalla táctil versión Software 2.12



RIKA®
THE AUSTRIAN FIRE

1. CONTROLES INTERNOS – PANTALLA TÁCTIL *3*
Por principio....3
Funcionamiento....3
Posibilidades de introducción de datos....3
Pantallas....3
Puesta en marcha....4
Primeros pasos....4
Menú principal de INICIO....5
Niveles del menú principal....5
Selección MODE [MODOS]....5
Ajustes SETUP [CONFIGURACIÓN]....6
Programación de intervalos de calefacción....6
Menú principal INFO....7
Entradas INFO....7
Salidas INFO....7
Parámetros INFO....8
Salvapantallas....8
Información adicional....8

2. MODOS DE FUNCIONAMIENTO *9*
Modo manual/automático/comfort....9
Control - ventiladores de convección....9
Ventilador de convección - Modelo Interno....9

3. MENSAJES DE ADVERTENCIA Y DE ERROR *10*
Advertencias....10
Errores....11

1. CONTROLES INTERNOS – PANTALLA TÁCTILTOUCH-DISPLAY

La estufa cuenta con un moderno control por microprocesador programable. Las funciones de la estufa pueden ser configuradas por el usuario a través de la pantalla táctil.

Nota
La manipulación de los componentes del hardware solo debe ser realizada por personal técnico autorizado o bien, por el servicio técnico del fabricante. La manipulación indebida en estos componentes conduce a la pérdida de la garantía o de las reclamaciones de garantía!!

Por principio

Todos los ajustes y funciones pueden ejecutarse desde la pantalla táctil. Tocando el botón con símbolo de la superficie se activan las acciones deseadas. La superficie de la pantalla táctil reacciona tanto a la presión digital como al contacto mediante un lápiz táctil.

Nota
Por favor, no utilice objetos punzantes para evitar daños en la pantalla táctil.

Funcionamiento

Cada botón de entrada de valores puede encontrarse en estado “activado”, “desactivado” y “pulsado”. Si el botón de entrada de valores está sombreado en gris, es decir, “desactivado”, no podrá seleccionarse. Ocurrirá si al pulsar un botón de entrada de valores, no puede esperarse una reacción (p.e. aumento de la potencia de calefacción cuando ya está al 100%, encendido de la estufa, si ya está encendida……). Los botones de entrada de valores “activado“, pueden pulsarse en cualquier momento. Como confirmación se modifica el estado del botón de entrada de valores a “pulsado“. Este estado permanecerá activado mientras se pulse el botón. Tras el pulsado del botón, el estado volverá a modo “activado” o “desactivado”.


activo


pulsado


desactivado

Posibilidades de introducción de datos



Botón OFF
Pulsando el botón OFF se apaga la estufa.



Botón - ON
Pulsando el botón ON se enciende la estufa.

Si la estufa está apagada, no se puede presionar el botón OFF por segunda vez y se encontrará en gris (inactivo). Sólo se encontrará activo el botón ON de encendido.

De igual forma para una estufa encendida, tan sólo el botón de apagado OFF se encontrará activo

Nota
En el menú principal HOME [INICIO], la estufa se enciende o se apaga. Para evitar el encendido o apagado accidental deberá pulsarse el botón correspondiente durante 2 segundos.

Sólo para el modelo de estufa Domo:



Apertura de la puerta
Presionando el botón, se abre la puerta decorativa de cristal. Tan sólo es posible cuando la estufa se encuentre apagada OFF. Además, la estufa debe encontrarse a una temperatura inferior a 80 ° C!



Botón MENOS
Pulsando el botón MENOS (-) se reducirá el valor correspondiente en el campo de indicación.



Botón MAS
Pulsando el botón MAS (+) se aumentará el valor correspondiente en el campo de indicación.



Botón de NAVEGACIÓN
Pulsando el botón NAVEGACIÓN cambiará al menú principal.



Campo de ENTRADA DE VALORES
En entradas que esperan un valor numérico de varios dígitos.

El número introducido en el campo, se elimina si la toca.



NUMÉRICO
En entradas que esperan un valor numérico de varios dígitos, se muestra un teclado numérico.



Botón ENTER (INTRO)
Pulsando el botón ENTER se confirma el valor introducido.



Botón de CANCELACIÓN
Pulsando el botón CANCELAR se borra el valor mostrado.



Botón SUBMENU
Pulsando el botón del SUBMENÚ, cambiará al submenú correspondiente.



Botón ACTIVADO
Pulsando el botón que se encuentra ACTIVADO se mostrará la opción indicada.

Pantallas



Campo INFO
Este campo provee de la información adjunta.



Campo de INDICACIÓN (ON/OFF)
En opciones que pueden encenderse o apagarse, el campo de indicación se muestra como ON (encendido) u OFF (apagado).



Campo de INDICACIÓN (numérico)
En valores numéricos, se indica una cifra en el campo de indicación.

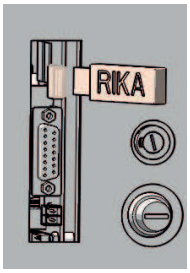
ES

Puesta en marcha

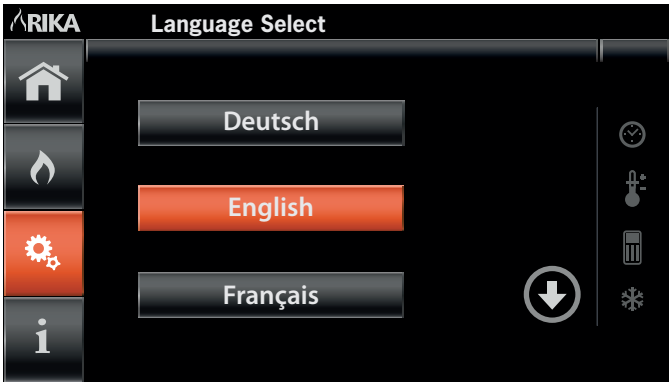
Nota
La puesta en marcha del aparato, sólo debe realizarse estando éste totalmente montado.

Antes de que el aparato reciba alimentación eléctrica por primera vez, debe insertarse el lápiz USB en la conexión prevista en el panel trasero de la estufa.

Conexión USB



Después de conectar la alimentación eléctrica aparece la selección de idiomas en la que se selecciona el idioma deseado tocando el botón correspondiente.



Después de la selección de idiomas, se lleva a cabo la actualización automática del software. Este proceso dura unos 2 minutos.

Nota
Durante la actualización del software debe evitarse una interrupción de la alimentación eléctrica. Los componentes del hardware podrían resultar dañados.

Después de la actualización del software, se muestra un mensaje de confirmación, la estufa debe desconectarse de la alimentación eléctrica y el lápiz USB debe desconectarse.

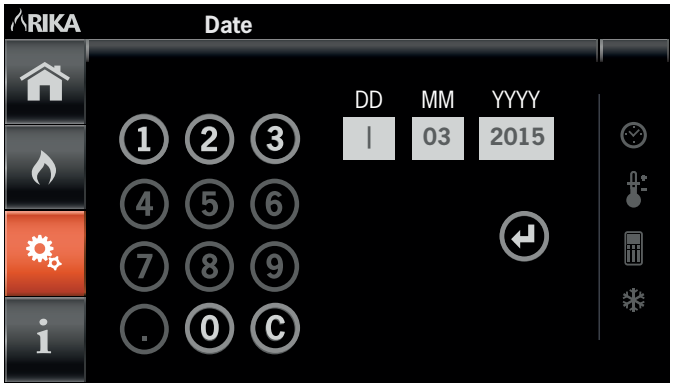
Primeros pasos

Después de volver a conectar la alimentación eléctrica del aparato, la pantalla cambiará al ajuste de fecha y hora.

Las entradas de valores realizadas, se realizan únicamente durante la puesta en marcha, aunque, pueden modificarse en cualquier momento en el menú principal en el apartado de ajustes SETUP [CONFIGURACIÓN].

El ajuste de fecha y hora se realiza numéricamente mediante el teclado numérico mostrado.

Consejo
Para evitar la introducción errónea de datos, en cada fase de entrada de valores solo es posible pulsar las cifras admisibles.



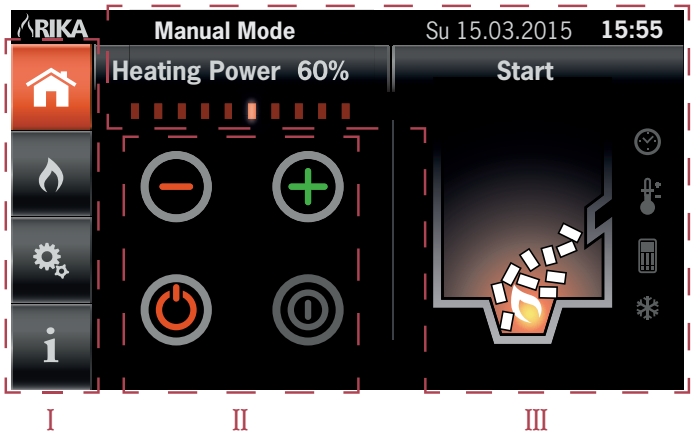
El botón „C“, actúa como botón de retroceso y borra el valos introducido en el campo de indicación seleccionado.

Consejo
Tocando los campos de indicación, se selecciona cada área de entrada de valores individualmente, el contenido de un campo de indicación se restablece mediante la selección directa (pulsando sobre el campo de indicación)

Una vez introducidos todos los datos, se muestra el botón de confirmación de entrada de valores ENTER. Pulsando el botón se guardan los datos.

Menú principal de INICIO

El menú principal de INICIO es el punto de partida del control del aparato y está subdividido en tres secciones.



I SECCIÓN DE NAVEGACIÓN
Navegación entre los distintos niveles del menú principal.

Consejo
Para facilitar la navegación, el menú principal en el que se encuentra, se muestra destacado en color.

II SECCIÓN DE AJUSTE
Ajuste de la potencia de calefacción o de la temperatura ambiente, así como el encendido y apagado del aparato.

III SECCIÓN DE PANTALLA
Indica la fecha y hora actuales, el estado y modo de funcionamiento, así como los símbolos de información adicional.

Nota
Si la estufa se apaga durante el encendido o fase de arranque, se necesita algún tiempo hasta que la pantalla cambia a “burn-off”. Deben llevarse a cabo algunas fases obligatoriamente.

Niveles del menú principal

El control completo del aparato se subdivide en 4 niveles del menú principal (HOME, MODE, SETUP e INFO), los niveles de menú principal se distinguen en base a las siguientes funciones:

Nivel de estado HOME [INICIO]

Arranque/parada del aparato, ajuste de la potencia de calefacción o temperatura de referencia de la habitación, indicación actual del estado de la estufa.

Nivel de modo de funcionamiento MODE

Selección del modo de funcionamiento deseado (manual, automático, comfort)

Nivel de ajuste SETUP

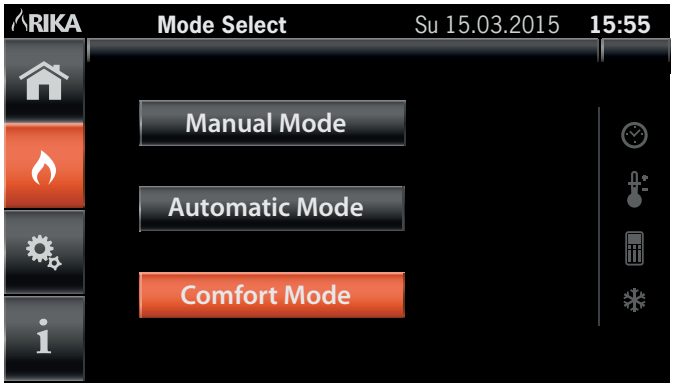
Ajuste de los intervalos de calefacción, ajustes para diversas opciones, etc, …

Nivel de información INFO

Versión del software, consumo de pellets, horas de Funcionamiento, Información sobre cada componente, etc,…

Selección MODE [MODOS]

En esta pantalla es posible seleccionar los distintos modos de calefacción.



Modo manual
La estufa funciona con la potencia de calefacción preajustada.

Modo automático
Además de la potencia de calefacción preajustada, también es posible activar los intervalos de calefacción. La programación horaria, oscila entre el estado STANDBY (fuera de horarios) y MODO de CONTROL (durante la programación).

Consejo
Si no se configuran horarios de calefacción, el icono de „horarios de calefacción“ (representado por un reloj), parpadea y el estado de la estufa será standby.

Modo Comfort
La regulación de la estufa con una determinada temperatura como objetivo, es automática. También se pueden activar horarios de calefacción. Se puede ajustar una temperatura de reducción entre los periodos programados de calefacción.

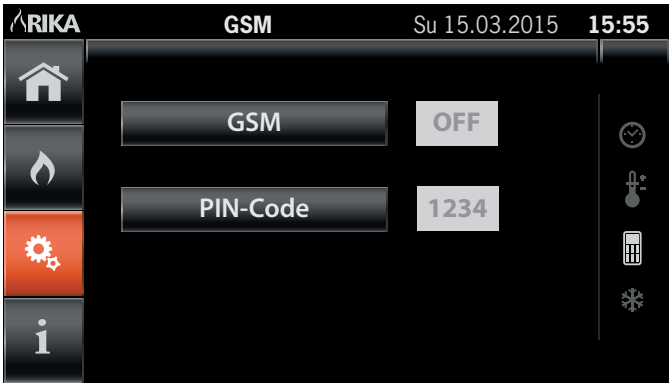
Nota
El modo comfort sólo puede seleccionarse si hay un sensor de habitación conectado!

ES

Ajustes SETUP [CONFIGURACIÓN]

En el menú principal de ajustes SETUP es posible programar, entre otros aspectos, intervalos de calefacción, activar opciones o ajustar la fecha y hora

El submenú se selecciona pulsando sobre la pantalla el botón correspondiente.



Nota
Si algunas funciones estuvieran deshabilitadas porque los módulos no estuvieran presentes, no será posible llevar a cabo ninguna selección.

OPCIONES DEL SUBMENÚ

Intervalos de calefacción
En este submenú se programan los intervalos de conmutación ON u OFF. Además, es posible ajustar una temperatura de reducción para el modo comfort.

Ventilador de convección

(Sólo para estufas con ventilador de convección)
Para información más detallada véase la página 9.

Protección antiescarcha

(Sólo con sensor de habitación conectado)
Esta función permite seleccionar la temperatura mínima para comenzar a calentar. La función de protección antiescarcha es independiente de la temperatura de referencia ajustada. La función tiene la máxima prioridad.

Calibración sensor de habitación

(Sólo con sensor de habitación conectado)
Cualquier desviación entre la, temperatura real y la mostrada en la habitación puede ser compensada.

GSM
Si hubiera un módem conectado, puede activarse la función GSM de la estufa e introducirse el código PIN numérico preciso para ello.

Salvapantallas
En este submenú se define el tiempo de espera hasta que se activa el salvapantallas.

Bloqueo para niños
Como protección frente al uso accidental puede ajustarse un código que debe introducirse cada vez que se retorna del salvapantallas.

Fecha/hora
Pueden realizarse los ajustes de fecha y hora.

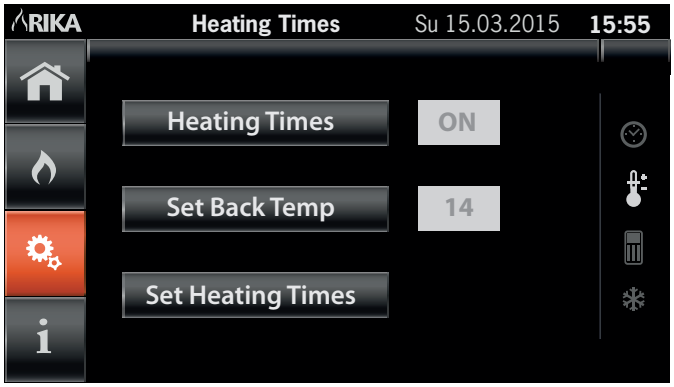
Reseteos
Este botón sólo está disponible cuando la temperatura de la estufa es inferior a 80 ° C. Después de terminar el mantenimiento, presionar el botón „reset“ para restablecer el contador para el siguiente mantenimiento. Con el botón „Enter“ se restablece el rango de cantidad a 700 kg, deje de hacerlo con „X“. El botón „Configuración de fábrica“ restablecerá los ajustes completos de la estufa. Restablecer con „Enter“ salir con „X“.

Servicio

(no accesible para el cliente final)
Información adicional para el distribuidor especializado o servicio técnico.

Programación de intervalos de calefacción

El programa de intervalos de calefacción sirve para el funcionamiento temporizado de la estufa. Cuando se activa la función de intervalo de calefacción (ON), los botones temperatura de reducción (sólo con sensor de habitación) y programa de intervalo de calefacción, se activan.



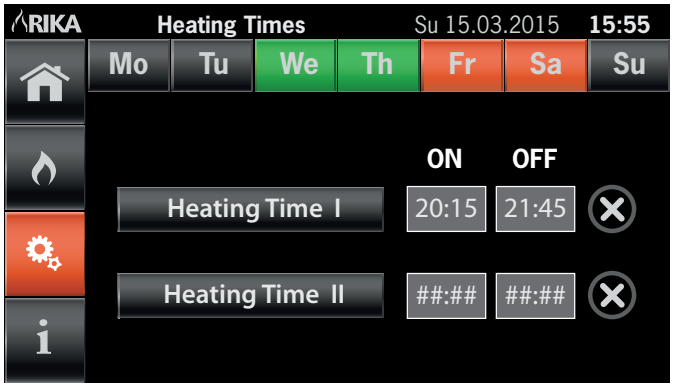
En el programa de intervalo de calefacción pueden seleccionarse al mismo tiempo uno o varios días y programarse individualmente. (Modo automático y Comfort).

Los días de la semana seleccionados se muestran en color NARANJA.

Seleccionando los botones de intervalo de calefacción (intervalo de calefacción I o intervalo de calefacción II) pueden introducirse numéricamente los intervalos de conmutación ON y OFF.

Los botones del día de la semana se muestran, después de confirmar la introducción, en VERDE.

Pulsando nuevamente los botones de día de la semana, previamente programados, es posible ver los intervalos de calefacción definidos, o bien, volver a borrarlos mediante los botones de cancelación (a la derecha, junto a los intervalos mostrados).

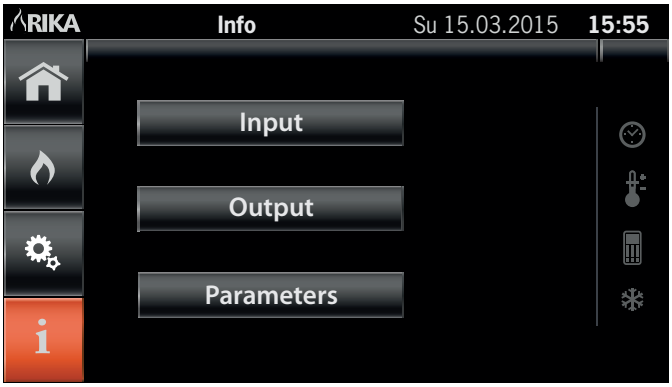


Consejo
Con los días de la semana seleccionados en los que se programaron intervalos de calefacción idénticos se muestran los ajustes correspondientes del intervalo de calefacción I y/o el intervalo de calefacción II.
Si se seleccionaron días de la semana con distintos intervalos de calefacción, en la pantalla de tiempo se muestran los símbolos de almohadilla (##:##).

La estufa, para uso en modo automático, debe permanecer en "standby" a la espera de activarse en los horarios de calefacción predefinidos.

Menú principal INFO

En el menú principal INFO pueden verse los principales parámetros.



OPCIONES DE SUBMENÚ

Entradas

Se muestran todos los datos de sensores y estados de interruptores.

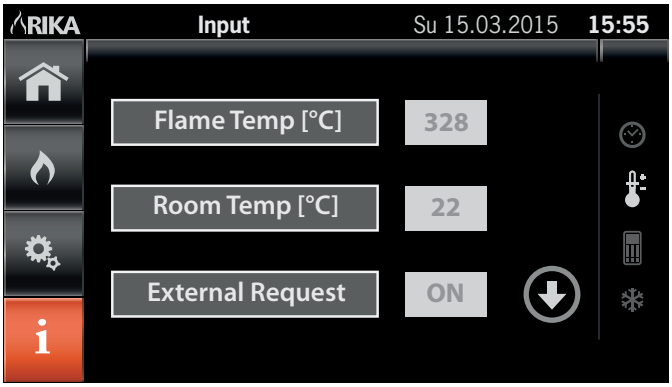
Salidas

Se muestran todos los componentes controlados por microprocesador.

Parametros

Se muestran todos los parámetros de funcionamiento

Entradas - INFO



Llama Temp (°C). Temperatura de la llama

Se muestra la temperatura de la cámara de combustión [°C]

Habitación Temp (°C). Temperatura ambiente

Indicación de la temperatura actual en la habitación [°C]

Solicitud externa.

Indica si la demanda externa está activada (ON) o desactivada (OFF).

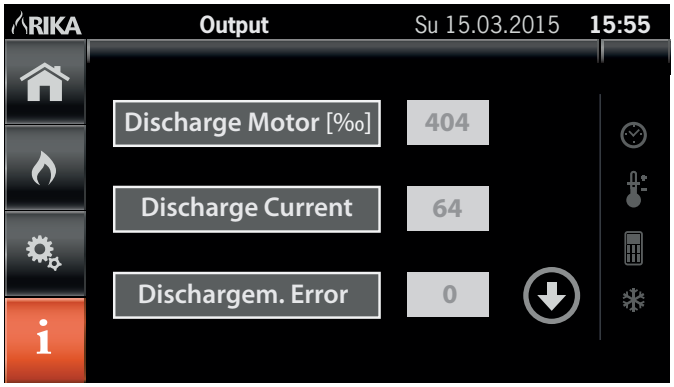
Contacto de parrilla basculante (solo en aparatos con parrilla basculante)

Indica si la parrilla basculante se encuentra en posición horizontal (ON).

Interruptor de presión

Muestra „ON“, si la presión negativa en la cámara de combustión está por debajo de un umbral definido. Muestra „Off“ con una presión negativa normal.

Salidas - INFO



Motor de descarga [‰]

Velocidad actual del motor del sinfín que extrae pellets del depósito de pellets (rango: de 0 a 1000))

Discharge Current (Consumo motor de descarga)

Consumo de corriente del motor de descarga, que se muestra en miliamperios

(Rango de 0 a 120)

Error del motor de descarga

El consumo de corriente del motor de descarga es contabilizado cuando supera un valor máximo comparado con un funcionamiento normal. Se cuenta en segundos. Al llegar a 10 segundos, se muestra el error „motor de descarga atascado“.

Ventilador gases de combustión [1/s]

Velocidad actual del ventilador del gas de combustión (Rango: de 0 a 2500)

Ventilador de convección

(Sólo para estufas con ventilador de convección)

Muestra el funcionamiento del ventilador (ON) o no (OFF).

Rejilla giratoria

(Sólo para estufas con rejilla giratoria)

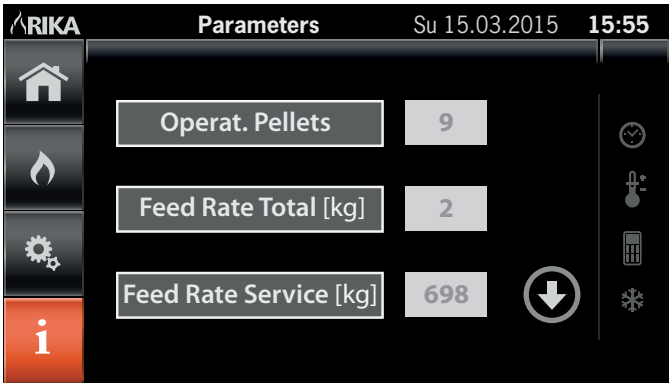
Muestra si la rejilla giratoria se encuentra activada (ON) o no (OFF).

Encendido (Ignición)

Muestra si la ignición se encuentra activada (ON) o no (OFF).

EN

Parámetros INFO



Horas de funcionamiento pellets
Indica las horas totales de funcionamiento .

Total de pellets consumidos (Kg)
Indicación de la cantidad de pellets total utilizados.

Total de pellets hasta servicio/mantenimiento [kg]
Cantidad de pellets que faltan hasta siguiente mantenimiento.

Número de encendidos
Número de encendidos de pellets.

Estado principal
Estado de funcionamiento del proceso de control principal.

Subestado
Estado de funcionamiento del sistema de regulación secundario.

Modelo de estufa
Nombre del modelo de estufa.

Software estufa
Versión del software de la estufa.

Software pantalla
Versión del software de la pantalla táctil.

Ciclos ON/OFF
Número total de interrupciones del suministro eléctrico.

Salvapantallas

Ajuste del tiempo de espera sin tocar la pantalla táctil. La iluminación de la pantalla táctil se atenúa y el modo de ahorro de energía se activa. Se muestra una imagen fija.

Si vuelve a tocarse la pantalla táctil, la iluminación de la pantalla vuelve a activarse y pasa al menú principal de INICIO

Consejo
En el menú de ajustes (configuración) – Salvapantallas, es posible ajustar el tiempo de espera hasta la activación del modo de ahorro de energía o desactivarlo totalmente.

Información adicional

En prácticamente todos los niveles de menú, hay en la zona derecha de la pantalla, cuatro símbolos que proporcionan información sobre los ajustes activados



INTERVALOS DE CALEFACCIÓN
Si están activados los intervalos de calefacción individuales, este símbolo aparecerá destacado.



SENSOR DE HABITACIÓN
Si hay un sensor de habitación operativo conectado, este símbolo aparece destacado.



PROTECCIÓN ANTIESCARCHA
Si la función de protección antiescarcha está activada, este símbolo aparecerá destacado.

Nota
La función de protección antiescarcha, únicamente puede activarse con el sensor de habitación conectado. Si la función está activada, se ejecutará en todos los modos de funcionamiento (también en modo MANUAL y AUTOMÁTICO.



GSM
Si hay un módulo GSM operativo y conectado, este símbolo aparece destacado.

Nota
Los símbolos de información adicionales sólo pueden destacarse si los módulos correspondientes de la estufa están conectados o activados.

2. MODOS DE FUNCIONAMIENTO

Nota
Usando la estufa correctamente, ésta no puede sobrecalentarse. ¡La manipulación indebida implica, por contra, una reducción de la vida útil de los componentes eléctricos (ventiladores, motores y mando eléctrico) y no está permitido!!!

Modo pellets manual/automático/comfort

El rango óptimo de funciomnamiento recomendado es de entre el 50% -100% de potencia. Si desea un funcionamiento a una potencia inferior, mantenga el botón „menos“ pulsado durante 2 segundos. De esta forma puede ajustar la potencia entre el 30% y 50%.

Consejo
Dentro del rango recomendado de potencia de entre el 50% y 100% la suciedad y ollín del cristal de la puerta y de la cámara de combustión, se reduce considerablemente.

MODO MANUAL
El arranque y la parada de la combustión de pellets (botón ON/ OFF), así como el ajuste de la potencia de calefacción deseada (botón +/-) se ejecutan directamente pulsando en el menú principal [INICIO].

MODO AUTOMÁTICO
El cambio del estado “ESTUFA OFF” al modo standby (Botón ON) y del modo standby al estado ESTUFA OFF (botón OFF), así como el ajuste de la potencia de calefacción deseada (botón +/-) se ejecutan directamente pulsando en el menú principal de [INICIO].

La programación del tiempo de calefacción, regula el cambio entre el estado de espera (Standby) y el modo de funcionamiento, de forma automática.

Consejo
Si no hay periodos de calefacción almacenados, el icono de „tiempos de calefacción“ parpadea y la estufa permanece en modo de espera (Standby).

La combustión de pellet comienza dentro de los horarios programados.

La combustión de pellet finaliza fuera de los horarios programados.

Si la estufa se encuentra en el estado „ESTUFA OFF“ no es posible el comienzo de periodos de combustión. La estufa está apagada.

MODO COMFORT
El cambio entre el modo standby y el estado de reposo (botón ON/OFF), así como el ajuste de la temperatura ambiente de referencia deseada (botón +/-) se ejecutan directamente pulsando en el menú principal HOME [INICIO].

En modo COMFORT pueden activarse también intervalos de calefacción.

El arranque de la combustión de pellets se situará dentro de los horarios programados (o con los horarios desactivados) si la temperatura real de la habitación está por debajo de la temperatura ambiente deseada. Durante los horarios programados, la combustión de pellets se inicia si la temperatura real de la habitación está por debajo de la temperatura programada, o si se activa la temperatura de reducción o la de la protección contra las heladas (antiescarcha).

La combustión de pellet finaliza fuera de los horarios programados, o si la temperatura de la habitación es superior a la designada.

Si la estufa se encuentra en el estado „ESTUFA OFF“ no es posible el comienzo automático de la combustión de pellets. La estufa está apagada.

Control ventiladores de convección

(Sólo para dispositivos con vetilador de convección, excepto el modelo Interno)

Ajustes en el Menú de Ajuste (Configuración)
Puede encender o apagar los ventiladores de convección a su conveniencia.

Nivel del ventilador de convección
Desde el nivel 5 (máximo) al mínimo, nivel 1. Si continua presionando el botón „menos“, definirá el nivel AUTO. La velocidad del ventilador de convección, se ajustará automáticamente dependiendo de la potencia de combustión (30 - 100%). Esta selección puede ser elegida como standard.

Consejo para estufas MultiAir
La configuración manual de la velocidad del ventilador es útil si, por ejemplo, la segunda habitación necesita calentarse rápidamente o si necesita enfriar la estufa.

Área del ventilador de convección
Además, puede adaptar la velocidad del ventilador de convección un +/- 30%. Puede aplicarse para un uso manual o AUTO. La velocidad del ventilador se puede reducir si se percibe un excesivo ruido. Por el contrario, para las estufas MultiAir, se puede aumentar el rendimiento cuando el aire que calienta la segunda habitación es insuficiente.

Sólo para el modelo Domo:

Ventilador de convección 1 / Ventilador de convección 2
Puede ajustar dos ventiladores. Se controlan de forma independiente (como se describe arriba)

Ventilador de convección – Modelo Interno

Para prevenir el sobrecalentamiento de la estufa, El ventilador de la estufa del modelo Interno no se puede apagar. Una vez que la estufa está en funcionamiento, el ventilador de convección inicia su funcionamiento por razones de seguridad. La configuración „AUTO“ no se puede cambiar. Pero si se puede regular el ajuste de velocidad.

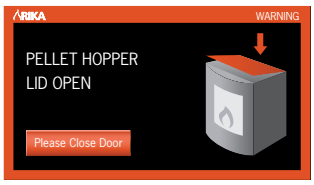
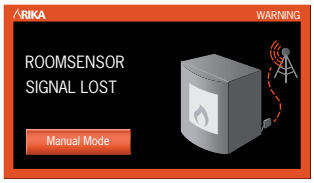
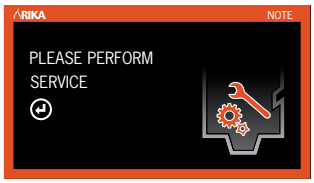
ES

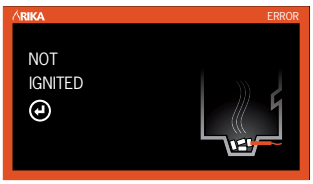
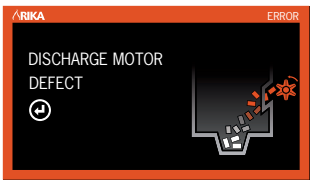
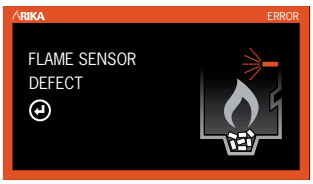
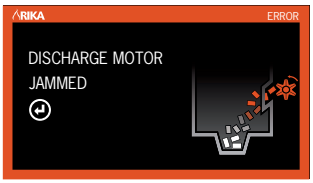
3. MENSAJES DE ADVERTENCIA Y DE ERROR

Durante el funcionamiento pueden producirse circunstancias imprevisibles o averías por la actuación del usuario o interrupciones del proceso de regulación. Se diferencia entre mensaje de error y de advertencia. Las advertencias son mensajes causados por el usuario. Pueden subsanarse con acciones correctoras. Los mensajes de error son fallos de componentes o estados de desgaste durante el funcionamiento. Estos deben confirmarse por el usuario para que pueda reanudarse el funcionamiento.

Nota
Si los mensajes de error se generan sucesivamente, será necesario avisar de inmediato al servicio técnico.

Advertencias

Pantalla	Significado	medidas a tomar
	Indica puerta de la tapa del recipiente de pellets abierta.	Cierre la puerta de la tapa del depósito de pellets.
	Indica puerta de la estufa abierta y/o tapa del recipiente de pellets abierta. *Sólo para el modelo TopoII*	Cierre la puerta de la estufa y/o la tapa del depósito de pellets. *Sólo para el modelo TopoII*
	La presión negativa de la cámara de combustión, está por debajo de un valor definido.	Compruebe que la puerta de la cámara de combustión se encuentra correctamente cerrada.
	No hay ninguna señal válida entre el control de la estufa y el sensor de la habitación.	Compruebe si el sensor está bien conectado. Compruebe el control LED del receptor y, si es necesario, cambie las pilas del transmisor
	Es el momento de realizar el mantenimiento o limpieza del aparato	Lleve a cabo el mantenimiento o limpieza conforme a las instrucciones de funcionamients o (véase LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO). tras la finalización del mantenimeinto, en el menú de “AJUSTES”, submenú “Reset”, pulse el botón de reseteo del contador de pellet para indicación del próximo mantenimiento.

Pantalla	Significado	medidas a tomar
	No quedan suficientes pellets en el depósito.	Confirmar el mensaje de error y rellenar pellets. Atención: El siguiente proceso de ignición podrá durar más tiempo, ya que el sinfín transportador debe llenarse primero.
	No se ha producido la ignición.	Confirmar el mensaje de error y comprobar las existencias del depósito de pellets. Abra la puerta de la cámara de combustión y limpie el vaso de combustión si fuera necesario. La estufa, puede ser reiniciada.
	La parrilla giratoria no puede finalizar el proceso basculante previsto.	Confirmar el mensaje de error y verificar un posible bloqueo de la parrilla basculante en la zona del molde de combustión.
	El motor de descarga para el transporte de pellets no puede activarse correctamente.	Confirmar el mensaje de error y reiniciar el aparato.
	El sensor de temperatura de la llama de la cámara de combustión no detecta un valor realista para el control de la estufa.	Confirmar el mensaje de error y reiniciar el aparato.
	Las velocidades especificadas para el ventilador de los gases de combustión no pueden alcanzarse.	Confirmar el mensaje de error y reiniciar el aparato.
	El motor de descarga no puede controlarse debido a un atasco.	Retire cualquier incrustación del vaso de combustión o atasco de pellet en el tornillo sinfín. Confirmar el mensaje de error y reiniciar el aparato.
	La presión negativa de la cámara de combustión, está permanentemente por debajo de un valor definido.	Confirmar el mensaje de error y comprobar las juntas de la estufa (puerta de la cámara de combustión, tapas de limpieza etc.) Compruebe el tiro de la chimenea.
	*Sólo para el modelo TopoII* El sensor STL (safety temperature limiter, limitador de seguridad de temperatura) se ha activado. La estufa se ha sobrecalendado y se ha apagado automáticamente con motivo de seguridad.	Rearme, presionando manualmente el STL en el panel trasero de la estufa. Confirmar el mensaje de error y reiniciar el aparato.
	Sólo para el modelo Interno La estufa se ha sobrecalendado y se ha apagado automáticamente con motivo de seguridad..	Deje que la estufa se enfríe completamente. Comprube que las salidas del aire de conevección se encuentran limpias. Confirmar el mensaje de error y reiniciar el aparato. Asegurese del funcionamiento de los ventiladores de convección.

Technical and design changes, as well as typesetting and printing errors reserved
© 2015 | RIKA Innovative Ofentechnik GmbH

Manual general de funcionamiento pantalla táctil | 7.04.2015

RIKA Innovative Ofentechnik GmbH
4563 Micheldorf/Austria, Müllerviertel 20
Telefon: +43 7582 686-41, Fax-DW: 43
E-Mail: verkauf@rika.at

RIKA.AT